

Maranello

BENVENUTI A MARANELLO

WELCOME TO MARANELLO

欢迎来到马拉内罗



Informazioni e Accoglienza Turistica

Tourist Information Point

Via D. Ferrari, 43 c/o Museo Ferrari - Tel. e Fax 0536 073036

www.maranello.it

www.comune.fiorano-modenese.mo.it



città di Maranello
e maranello.turismo

Luoghi e monumenti Ferrari Ferrari Monuments and Sightseeings



Museo Ferrari
Ferrari Museum



Monumento al Cavallino
rampante / Monument to
the Prancing Horse



Galleria del Vento
Wind Tunnel



Monumento a Ferrari
Ferrari Monument



Stabilimenti Ferrari
Ferrari Headquarters



Auditorium Ferrari



Monumento a Ferrari
Ferrari Monument

NUMERI DI EMERGENZA EMERGENCY NUMBERS

EMERGENZA SANITARIA / EMERGENCY 118

SOCCORSO PUBBLICO DI EMERGENZA / POLICE 113

CARABINIERI PRONTO INTERVENTO / CARABINIERI 112

VIGILI DEL FUOCO / FIRE-BRIGADE 115

EMERGENZA INCENDI / FIRE EMERGENCY 1515

SOCCORSO ACI / ACI BREAKDOWN SERVICE 803 116

GUARDIA MEDICA / FIRST-AID STATION +39 059 558 077



Chiesa / Church



Farmacia / Chemist's Shop



Ufficio Postale / Post Office



WC pubblici / Toilets
(piazza Libertà)



Centro sportivo
Sport Centre



Biblioteca Mabic / "Mabic"
Library (Arata Isozaki's project)



Rastrelliere "C'entro in bici"
"C'entro in bici" Bike Racks



Informazione e accoglienza
turistica / Tourist Information



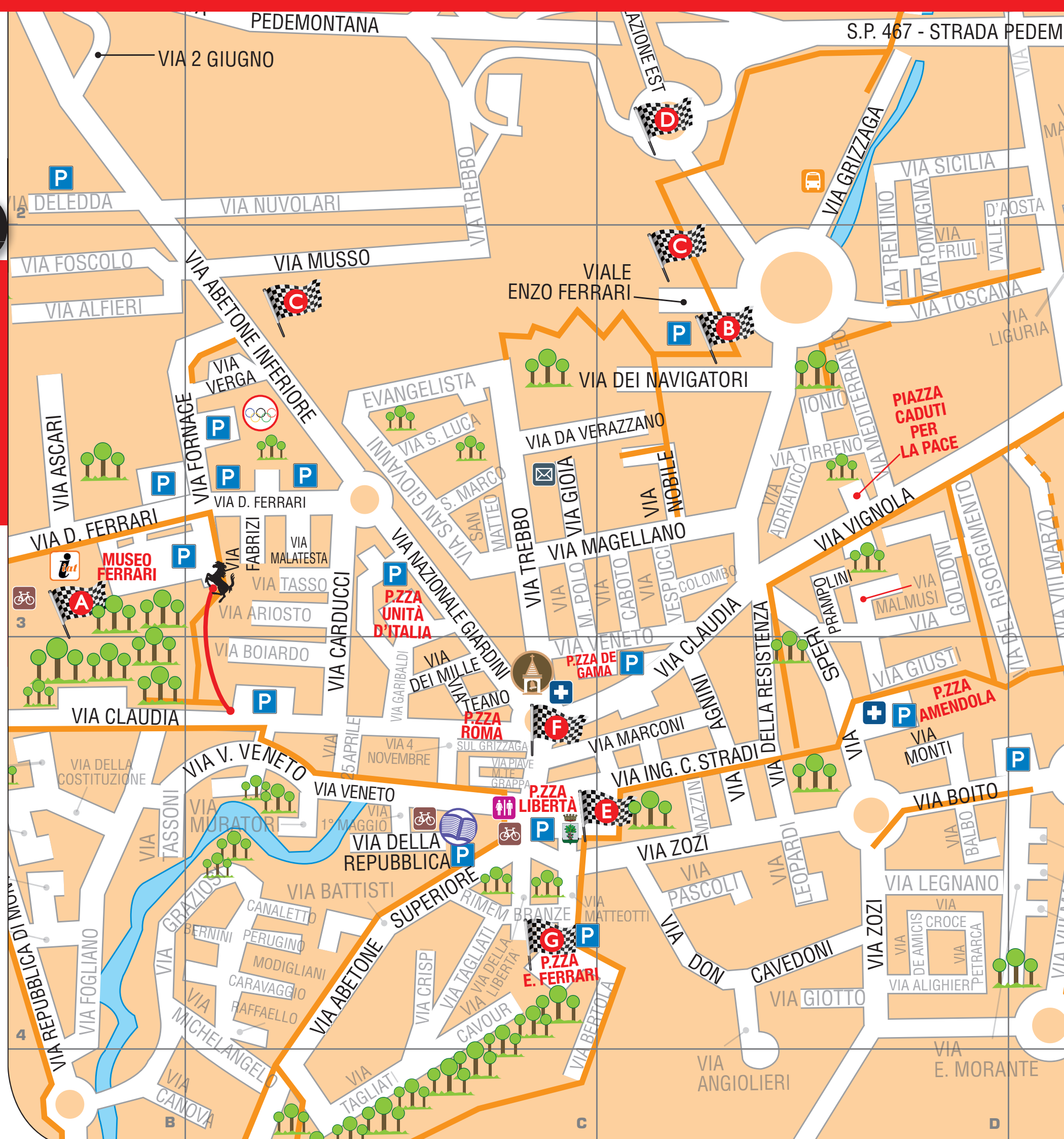
Piste ciclabili e percorsi collinari
Cycling and hills Tracks



Terminal bus - via Grizzaga



Strada della storia Ferrari



BANCHE e SPORTELLI BANCOMAT		€
BANKS and CASH MACHINES		
Monte dei Paschi di Siena – Via Claudia, 188		
Banca Popolare dell'Emilia Romagna		
Via Nazionale Giardini 74 – Filiale di Pozza – Via Vignola 271		
Banco Desio e della Brianza		
Via Matteotti, 5 – Tel. 0536 930811		
Banco Popolare Società cooperativa		
Via Claudia Est, 102 – Via Abetone Inferiore 2		
Piazza Toscanini, 2/1 – Pozza		
Cassa di Risparmio di Firenze – Via Nazionale, 34		
Cariparma – Via Nazionale, 46		
Credito Emiliano – Via Claudia 222		
Unicredit Banca – Via Mediterraneo, 1		
SUPERMERCATI		🛒
SUPERMARKETS		
Supermercato CONAD		
Piazza Unità D'Italia, 2 – Tel. 0536 931056 – www.conad.it		
Supermercato COOP		
Via Virginia Woolf, 1 – Tel. 059 7477180 – www.e-coop.it		
Supermercato SIGMA		
Via Vignola 202/4, Pozza – Tel. 0536 6948247 www.supersigma.com		
CentroFrutta		
Via Vignola, 277 – Pozza – Tel. 0536 946630		
www.centrofrutta.com		
AREE WI-FI		📶
WI-FI ZONE		
Piazza Libertà		
MABIC (biblioteca comunale), Via Vittorio Veneto, 5		
Zona MUSEO FERRARI		
NOLEGGIO BICICLETTE ("C'ENTRO IN BICI")		🚲
BICYCLE HIRE		
Piazzale del Museo Ferrari (info IAT)		
Piazza Libertà (info URP)		
Via Vittorio Veneto (biblioteca comunale)		
Via Terra delle Rosse (Maranello Village)		
Via Grizzaga (Hotel Maranello Palace)		
PARCHEGGI		P
PARKING AREAS		
Parcheggio Piazza Libertà (disco orario / parking disc)		
Parcheggio Piazza Unità d'Italia		
Parcheggio Piazzale antistante il Museo Ferrari		
(disco orario / parking disc)		
Parcheggio Piazzale antistante la Scuola Media "A. Ferrari"		
(accesso da Via Claudia)		
Parcheggio DNA Via Dino Alfredo Ferrari		
(disco orario / parking disc)		
Parcheggio antistante la Galleria del Vento		
(accesso da Viale Enzo Ferrari)		
Parcheggio Hotel Planet (Via Verga)		
Parcheggio piscina (Via Dino Ferrari e Via Fornace)		
Parcheggio Piazza E. Ferrari (in fondo a Via Matteotti)		
Parcheggio Piazza Amendola		
Parcheggio Nuove Scuole Elementari (Via Boito)		
Parcheggio Piazza De Gama		
Parcheggio Via Deledda (disco orario / parking disc)		
Parcheggio Bocciodromo (disco orario / parking disc)		
Parcheggio MABIC (disco orario / parking disc)		
FERMATE TAXI		🚗
TAXI STOP		
Piazza Libertà		
Piazzale Museo Ferrari (su chiamata)		
BLUEWAY Area Pedemontana – Tel. 0536 940940		
FERMATE CORRIERE SETA (trasp. pub.)		🚌
BUS STOPS (public transport)		
Maranello Centro (Piazza Libertà)		
Terminal Bus (via Grizzaga)		
Setaweb Trasporti Info: 800/000216 – www.setaweb.it		
BIGLIETTERIE CORRIERE SETA		🎫
BUS TICKET OFFICES		
Made in Red Café – Piazza Libertà – 0536/942207		
FERMATATA NAVETTA MEF		🚏
(Museo Casa Enzo Ferrari – Modena)		
SHUTTLE BUS STOP		
(to MEF – Casa Enzo Ferrari Museum – Modena)		
Piazzale del Museo Ferrari		
TELEFONI PUBBLICI		☎
PUBLIC PHONES		
Piazza Amendola, 2		
Piazza De Gama, 2		
Via D. Ferrari, 16		

Via Mediterraneo, 1
Via Nazionale, 1 e 68
Via Vandelli, 58, 114 e 469
Via Vignola, 1 e 256

HOTEL	H
Hotel Residence Maranello Village****	
Viale Terra delle Rosse, 12 – 41053 Pozza	
Tel. +39 0536 073300 – www.hotelmaranellovillage.com	
Hotel Maranello Palace ****	
Via Grizzaga, 71 – Tel. +39 0536 1843000	
www.maranellopalace.com	
Hotel Planet****	
Via Verga, 22 – Tel. +39 0536 946782 – www.planethotel.org	
Hotel Domus***	
Piazza Libertà, 38 – Tel. +39 0536 941071 – www.hoteldomus.it	
Hotel Drake***	
Via Nazionale, 60 – Tel. +39 0536 940291	
www.ristoranti-maranello.it/drake/hotel.asp	
Hotel Europa***	
Via Mediterraneo, 11/13 – Tel. +39 0536 940440	
www.hoteleuropamaranello.it	
Locanda del Mulino***S	
Via Nuova Estense, 3430 – Gorzano – Tel. +39 0536 944175	
www.locandadelmulino.com	
Locanda La Gazzella	
Via Vandelli, 416 – Gorzano – Tel. +39 0536 944597	
www.locandalagazzella.it	

B&B	🛏
B&B La Duchessa	
Via Prazecco, 43 – Torre Maina – Tel./ Fax +39 0536 943631	
www.la-duchessa.com	
B&B La Pilastrina	
Via Cappella, 53 – Gorzano – Cell. +39 335 6476394	
www.lapilastrina.com	

AFFITTACAMERE	🛏
Affittacamere Olivieri e Bagni	
Via Monti, 22 – Tel. +39 337 564853	
B&B Villa Rosa	
Via Lazio, 41 – Crociale – Tel. +39 0536 945294	
To speak in English +39 334 6250427 (Domenico)	
Pour parler en Français +39 349 6467701 (Pietro)	
www.villarosalive.it	

LUOGHI DA VEDERE	SIGHTSEEINGS
Museo Ferrari / Ferrari Museum	🏛
Via Dino Ferrari, 43 – www.museo.ferrari.com	
Fabbrica Ferrari / Ferrari Plants	
Via Abetone Inferiore (ingresso storico / <i>historic entrance</i>)	
Viale Enzo Ferrari (2° ingresso / <i>2nd entrance</i> ,	
da Via Grizzaga – parcheggio / <i>parking area</i>)	
Galleria del Vento / Wind Tunnel	
Viale Enzo Ferrari	
Monumento a Enzo Ferrari	
Monument to Enzo Ferrari	
Piazza Libertà (al lato del Municipio)	
Monumento al Cavallino Rampante	
Monument to the Prancing Horse	
rotatoria di Via Grizzaga	
Auditorium “Enzo Ferrari”	
“Enzo Ferrari” Auditorium	
Via Nazionale, 78	
MABIC / Public Library	
Via Vittorio Veneto, 5	
Monumento a Gilles Villeneuve	
Monument to Gilles Villeneuve	
Via G.Villeneuve – 41042 Fiorano Modenese (MO)	
Pista di Fiorano Modenese	
Fiorano Modenese Circuit	
Via G.Villeneuve – 41042 Fiorano Modenese (MO)	
Spazio Culturale Madonna del Corso	
Madonna del Corso Cultural Centre	
Via Claudia, 277	
Castello di Maranello / Maranello Castle	
Via Castello, 10 (Maranello vecchio)	
Pozzo della Govana / Govana Well	
Raggiungibile dalla / from Nuova Estense – Torre Maina	
Torre della Strega / “Witch” Tower	
Via Fogliano – Fogliano	
Ghiacciaia / Ice-storage House	
Via Crociale	
Oratorio di Sant’Anna / Sant’Anna Oratory	
Accesso in corrispondenza della rotonda sulla Nuova Estense – Pozza	
/ access at the roundabout along the Nuova Estense road – Pozza	
Stemma Comunale / Municipal Coat of Arms	
Piazza Libertà	
Acetaia Comunale / Municipal Balsamic Vinegar Loft	
Via Abetone Superiore, 169 – San Venanzio	

Percorso lungo il Torrente Tiepido
Naturalistic Route along Tiepido Stream
Da Pozza a Torre Maina (ingresso all'altezza del Maranello Village, del Ristorante Nuova Estense, del semaforo di Gorzano, della Zona Sosta Camper Torre Maina)
Sassone
Torre Maina, al confine con il comune di Serramazzonei
Calanchi / Ravines
Visibili dalla Nuova Estense (Torre Maina)
Salse di Nirano / Protected Area
Via Rio Sale, 7 – 41042 Nirano
Santuario di Fiorano / Sanctuary
Via del Santuario, 28 – 41042 Fiorano
MEF – Museo Casa Enzo Ferrari / Museum
Via P.Ferrari, 85 – 41121 Modena
www.museocasaenzoferrari.it

AREA SOSTA CAMPER

CAMPER ZONE



Via Fondo Val Tiepido, 77 – Torre Maina
Tel. 0536 941851 – Cell. 339 2634716
www.areacampermaranello.it



</

RISTORANTI – PIZZERIE



RESTAURANTS – PIZZERIAS

Ristorante Pizzeria “La Brace”
Via Claudia est, 22 – Tel./Fax 0536 941959

Ristorante Pizzeria “Carisma”
Piazza Libertà, 43 – Tel. 0536 944704 – www.ristoranti-maranello.it

Ristorante Pizzeria “Domus Desideria”
Via C. Stradi 23, – Tel. 0536 945541 – www.pizzeriadesideria.com

Ristorante Pizzeria “La Piazzetta”
Pzza Unità d'Italia, 10 – Tel. 0536 948044

Ristorante Pizzeria “L’incontro”
Via Dino Ferrari, 9/2 – Tel. 0536 943276 – Cell. 338 3060543

Ristorante Pizzeria “Villa dei glicini”
Via Vignola, 219 – Pozza – Tel. 0536 948636 – Cell. 338 8197451
www.villadeiglicini.com

Ristorante Pizzeria “Lo Smeraldo”
Via per Vignola, 247 – Pozza – Tel. 0536 948177
www.ristorantelosmeraldo.com

Ristorante Pizzeria “Mami Giò”
Via Abetone Sup. 143 – S. Venanzio – Tel. 0536 947923

Ristorante Pizzeria “Da Anna”
Via Vandelli, 510 – Gorzano – Tel. 0536 940646